## MGLV

EMEA
MGL EUMAN S．L．
EMEA
MGLEUMAN SLL．
C／IPicu Castiellu
／l Picu Castiellu，Parcelas ii－i－4 33163， Argame Morcińn，Asturias，Spain
Cel：+34 9885－08－18－70
mail：cs．emea＠mgl－int．｜com
USA
MGL AMERCA，INC．
2810 Coliseum Centr
2810 coliseum Centre Drive，
Ste． 100 Charlotte．

| te． 100 Charlotte， |
| :--- |
| North Carolina 2827 |

Tel：+1 183－533－5899

## UNITED Kingdom

MGL GROUP U．K．LIMTED
14 Weller St，London SE1
14 Weller St，LLondon，SE1 1QU，UK
Tel：$+34985-08-18-70$
Tel：＋34 985－08－18－70
mexico \＆Latam
MGL LATAM S．A AD CV
Colonia Industrial Vallejo Del．
Azcapotzalco 02300，
Mexico D．F
Tel：$+1833-533$
Tel：+1 1833－533－5899
Email：cs．latam＠mgl－int．com
SKU Number：MS820LCBGLO

## MASTECH



MS820L

## Digital Multimeter

 Multimètre numérique數位萬用錶＊数字万用表 цифровой мультиметр
## $\triangle$

The special attention should be paid when using the test and measurement instrument because the
improper usage may cause electric shock and damage the equipment． impoper usage may cuase electric shock and damage the equipment．
Use proper measurement category（CAT），voltage，and amperage rated probes，test leads，and adapters for the
measurement． Do not use or stor
When handing the test probees and crococodiele clips，keep your fingers behind the physicial guard －Examine the measuring test leads（if resent）before use Any element of which he insulution is deteriorated （even partialy），replace them with proper functional test leads
Connect the common test lead before the live test lead and rem
Connect the common test lead before the live test lead and remove the live test lead before the common test lead．
Before measuring current，make sure the instrument tuses avaiiable and disconnect the power suppply to the
ircait test circuit test
R Remove the
Remove the batteries if the device is not used for an extended period of time，or
$45^{\circ} \mathrm{C}$ ．If the batteries are not removed，battery leakage can damage the device．
Hay que prestar especial atención al usar el instrumento de prueba y medición．Su uso inadecuado puede Hay que prestar especial atencion al usar el in
causar descargas electricicas y dañarar el equipo．
Utilice sondas de amperaje nominal，voltaje y y de categoria de medición（CAT）adecuados，cables de prueba
para la medición．
No utilice ni a amace
humedad elevadas．
Cuando se manipula las sondas de prueba y las pinzas de cocodrio，mantenga los dedos con protección fisicaa
Revise los cables

adecuados． Conecte el cable de prueba de polo negativo delante del cable de prueba de poll positivo y retire el cable d
prueba de polo positivo antes del cable de prueba de polo negative．
Antes de medir la coririente，asegegrese de que los fusibles del instrumento estén disponibles y desconecte la
fuente de alimentación para la prueba del circuito Retire las baterías siel il disposositive no sel utitizad
Retire las baterias siel lispositivo no se utiiliza durante un periodo prolongado de tiempo o si se almacena
temperaturas superiores a $45^{\circ} \mathrm{C}$ ．Si no se quitan las baterias，la fuga de las baterías puede dañar el
est essentiel de manipuler les outils de test et de mesure de la bonne manieiere，dans le cas contraire，ils Pourraient causer un choc e iectrique ef endom mager rappare）
es sondes et les conducter dit
Pour les mesures，utiliseet
tension du courant adapte．
Nutilisez pase
Nutilisez pas ent te rapengez pas＇lappareil à proximité de gaz ou vapeurs explosifis ou sous des températures
deveées et une haute tumidifé
－Pendant t tutilisation des sondes et des pinces crococilies，gardez vos doigts derièrel la protection．
 même partiel ement），remplacez－位s par un set utilisable．
Connectez le connecteur negegatif ava
connecteur négatif．
－Avant de mesurer le


## 






音損境設候。
一使用测显仪表时应特别注意，因为不正确的使用可能会导致电击开损不设备。





如果长时间不使用设备，或将设备存放在高于掁氏温度 $45^{\circ}{ }^{\circ}$ 的环境中，请取出电池 0 如果不取出电池，则电池㴜液会损坏设备






－電流を測定する『际は機粼のヒユースを碓認するとともに試験回路の電源を切ってください。



## $\triangle$

При эккплуатации тестового и измеритепьного оборудования следует быть особо осторожным во


овремя измерееия слледует испоппвовать щупы，наконенники и адапттеры надпежащей категории
 （1сокой температуре или влажности．
рржать их в предепаха огеаттвыт цутов или тестового провода с зажимом типа＂крокодил＂оледуег Передд эксплуатациейй неообходимо провести осмотр тестовых щупов（при их напичии）Пои обируу



тестоыых щупов первым стоит подключать щуп в гнездо сом，пои откпючении，щуп из незда СоМ отклюючается вторым．
реед И тест силы тока．убедитесь в работоспособности препохранителей в устойстве и откппиит
При доппосрочнном огтуутствии зксппуатации или при храннени устройства при температуре выше $45^{\circ} \mathrm{C}$
слепует извпекатъ батареюи из устрй
приведет к поврежпению устройтва．

Contents／Contenido／Contenu／內容物／内容／СОДЕРЖАНИЕ


| Specifications／Especificaciones／Caractéristiques／規格／規格 ／Характеристики |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Range | Resolution | Accuracy |
|  | Rango | Resolución | Exactitud |
|  | Intervalle | Résolution | Précision |
|  | 量程 | 解析度 | 準確性 |
|  | 測定レンジ | 解像度 | 正確度 |
|  | Диапазон | Разрешение | Точность |
| V～ | 200V／500V | $0.1 \mathrm{~V} / 1 \mathrm{~V}$ | $\pm(1.0 \%+10)$ |
| V＝－ | $200 \mathrm{mV} / 2 \mathrm{~V}$ | $100 \mu \mathrm{~V} / 1 \mathrm{mV}$ | $\pm(0.5 \%+3)$ |
|  | $20 \mathrm{~V} / 200 \mathrm{~V}$ | $10 \mathrm{mV} / 100 \mathrm{mV}$ | $\pm(0.8 \%+3)$ |
|  | 500 V | 1 V | $\pm(0.8 \%+5)$ |
| A＝： | $200 \mu \mathrm{~A} / 2 \mathrm{~mA}$ | $0.1 \mu \mathrm{~A} 1 \mu \mathrm{~A}$ | $\pm(1.0 \%+5)$ |
|  | 20 mA | ${ }^{10 \mu \mathrm{~A}}$ | $\pm(1.5 \%+2)$ |
|  | 200 mA | 100 $\mu \mathrm{A}$ | $\pm(2.0 \%+2)$ |
|  | 10A | 10 mA | $\pm(3.0 \%+5)$ |
| R | 200 $/ 2 \mathrm{k} \Omega$ | 0．1s／1 | $\pm(1.0 \%+3)$ |
|  | $20 \mathrm{k} \Omega / 200 \mathrm{k} \Omega$ | 108／100 | $\pm(1.0 \%+3)$ |
|  | 20 M ， | 10Kת | $\pm(1.2 \%+8)$ |
|  | 200M $\Omega$ | 100Kת | $\pm(5.0 \%+10)$ |



